

Eesti-Ma Rahiva

Salender/

che AC. 4292.

oht = omat

1739.

Aasta peâle pârrast mete

Gosanda JESUS. istusse

Sündimist.

.....

Tallinnas

Trüffis Jakob Vogu Röder.

Pärrast sedda kollist ḡEuse Eristus
fundust on taanuve 1739. 4439

Pärrast ma-illka lemiss	5739
Pärrast Lunterusse ðige Ussö ülles- wõmist	222
Pärrast wanna Eakko	82
Pärrast sedda kui wäggi Pranburgi läks	60
Pärrast sedda kui Toompä põllend	55
Pärrast sedda sure nälja hakkauist	44
Pärrast teist katto	29

Pärrast mete armollesema
Kort ja sure Brana Me
GIA : H A R N O W N A
fundust

Gruusi m... uit ta haffland
mälistsema

46

19

Pühha Päiva märk
Gouls ja Bastlapäiva wahhel on 9 nádi
alat 6 pääw.

Märkide sellest ammine.

○ Noor fu.

○ Essimenne werendel

● Zäis fu.

○ Viimne werendel.

● Hea aadrit lasta.

● Hea kuppo lasta.

● Hea arstimisse rohto wõtta.

● Hea külwada ning istutada.

● Hea lapsi woõrutada.

● Hea juuksid leikata.

● Sedda/ mis pikaliste peab lastvama.

■ Hea puid raiuda hone tarvis.

■ Ahjo tarvis.

p. pärrast.

p. l. pärrast lounat.

e. l. enne lounat.

Pühha

JANUARIUS.

Neāri-Ku.

1 Beāti

2 Abel. Set

3 Enol

4 Metusalemi

5 Simeon

6 **3 RUM.**

Jesus 12. aastat wanna / Luk. 2/41,

7 G.P.P.J.R.

8 Errard

9 Beatus

10 **Dantoli p.**

11 Higinus

12 Hein

13 Hilcar

Pulmadi Kana lūnas / Ioan. 2/1.

14 G.P.P.J.R. **Ø** kel. I. w.

15 Maurus

16 Magellus

17 Guncisse p.**Gesus aita!**

Egunis tuiss

pehme,

kūlm

D kell. 8. öht.

ilmoke

Jummal

Ganna eh

ptibli Ramato

teised tūkkid.

Neljand as

mäst Mosesse

Ramatust.

x páwa

paiste head

selged vdd

ilm on

sumes/tuul-

ne ja kūlin

ilmoke

Kui suhinga

Palasi nou

et sanud kordav

et Israeli rah-

was piddid sa-

ma prohwesti

pileamit läbbit

ärrawaünutud/

sis andis se

pahharet sun-

ningale teisi

nou / mts peä

teif sedda Je-

raelt rahwas

Sel Kuul on 31. Páwa.

18 Priista

19 Sara

20 GabrEeb

Piddalt-ning eutöbbisest / Matt. 8.

21 G.P.P.J.R.

D kell. 2. p. 1.

22 Wintsent

23 Emerents

24 Linoteus

25 **Koul. bmb.**

26 Polikarpus

27 Krisostomus

28 G.P.P.J.R.

letama/ pää-

ma paiste,

piidalt-ning eutöbbisest / Matt. 8.

29 Gamel

D kell. 6 w.

30 Adelgund

31 Virgil

seggane

ilmoke

heitlik

Jesus on laewa peäl / Matt. 8.

32 G.P.P.J.R.

D kell. 6 w.

33 Adalbert

34 Virgil

ilmoke

heitlik

Jummal was:

elleks ärrakaus-

tanud / kui ei ol-

leks se pahhan-

bus mitte aeg-

saste ärrasade-

tud. Sesamma

pahha prohvet

teidis tul / et

Möabilrahwas

et piddand ühhe-

gi Israeli lap-

sift sama / sennt

kui Jehovah neid

olt hoidmas ja

lattimas; ag-

ga sedda teidis

ta tul / et kui se

rahwas piddi

Jummal was:

12 nel fesse fu páwal touseb paiste kello 8. ning

ühhe pole tundi / lähhäb alla kello 3. ning ühhe pole

tundi ; páaw on püt 7. tundi/ ning õ 17 turok.

GEESTKUURJUS. Küünla-Ku.

1 Pjerrit	...summes/	to wotna eftita-
2 Küünla p.	saab lund,	da / ja Tudda
3 Anna	on tuulne	pattoga wihi-
Umbrehhusi Nissus/	Matt. 13.	hastada / et siis
4 E. V. p. 3. R. 9.	Dell. 3. p. l.	se kallis warri
5 Agata	heitlik segs	neist piddi lah-
6 Eio	gane	kuma / ja siis tet-
7 Rikardus	ilmoke/	ne luggu selle
8 Salomon	hakkab	rahwaga tulle-
9 Apollonia	jälle	ma / nenda / et
10 Kolastika	selletama	kes teab / nem-
Künnest neitsist/	Matt. 25.	mad kesk wolk-
11 E. V. p. 3. R. 9.	pehme	sid hukka mäuna.
12 Eilalia	E. 6. p. l.	Se tigge inne-
13 Venignus	ja pilvne	minne andis se-
14 Walentin	ilmoke/	pärrast sedda
15 Waustinus	wahhest on	Moabi - rahwa
16 Juliana	ta küm	tuttearlapsed / kes-
17 Aleksander	ka	endid hea mete-
		ga wallatusse
		sisse ollid an-
		nud / Israelli-

Sel Küus on 28. Våwa.

Wina - Mäest /	Mat. 20/1.	rahiva leri ag-
18 E. V. p. 3. R. 9.	illesteusim p.	ga piddib min-
19 Ema. Ip.	E fel. 10. p. l.	nem ja tatsu-
20 Embarius	påwa paist	ma / et rahwas
21 Jesaia	paljo lund	wöttakcid nen-
22 Peetri p.	tuulne ja	dega hora tööd
23 Serenus	rop ilmoke	tehha / ja et
24 Mabdi p	hakkab sel-	nemmad neid
Külvit Mehhesi /	Eul. 8/14.	satatsid voodra-
25 E. V. p. 3. R. 9.	illesteusim p.	jumala tens-
26 Klaudius	E fel. 6 p. l.	tust piddama / et
27 Leander	letama ja	dige usk ja aus
28 Justus	påwa paiste	esso nende seas
		ärralöppes.
		Nenda kui nou

16nel felle ku påwal touseb päike kello 7. läh-
hääb alla kello 5. påaw on 10. õ aega 14 tun-
dit püt.

MURTEGUS.

Paasto-Ku.

1 Albinus	fulm añaab	sai petud/ nen-
2 Simplissius	xjärrele sel-	da sat se ka tor-
3 Kunigund	x ged ilme-	da. Hult Ja-
Kristusse kannatamisest/ Lue. 18.	hakkas Moabi-	raelt - rahwast
4 G. Paasto P.	Ecessed, ö	rahwa tütar-
5 Wokas	fulmad ud-	lastega hora
6 Matila p.	o fell.u.e.l.	cööd teggemaja
7 Eupla p.	± ± ..	selle ebbajumä-
8 Siprianus	dune	sale Paalpeort-
9 Prudentius	ilm	le ohverdam.
10 Mikäus	ö ja pääw	Suur Jummal
Kristusse kiusamisest/ Matt. 4.	sat se hirnja	sat se hirnja
11 G. P. Paast.	wäggaturjats/	asia pääraast
12 Gregor	ühhe pit-	ja käskis Mo-
13 Ernestus	± Ecessed	fest tollo kutsu-
14 Sakarias	seggane ilm	da rahwa wan-
15 Longinus	o fell.8.e.l.	nemao/ et need
16 Gabriel	± ± ..	piddid lastma
17 Rict	hakkab	ülespuu keit ül-
	selletama	semad/ kes sedda
		hirnust asja ol-

Sel Kuul on 31. Päwa

Kananea Raesest/ Matt. 15/21.	ltd teinud; nende
18 G. P. Paast.	keitlik
19 Josep	hēa wa. Enne
20 Matrona	ilm / pāike
21 Pent	o fell. r. e.l.
22 Kawael	paistab aie
23 Teodoor	ööte/ pilvi
24 Rosimii	ne ilm
25 G. P. Paast. Paast Mu.	Esti Kurratisti waewatud/ Luk. 13.
26 Emanuel	± ± ..
27 Kustaw	willo ja
28 Kideon	o f.7 worr.
29 Eistakius	juulne ilm
30 Adonias	ta on uddus
31 Eetel	pääwapaiste toggone teri sisse
tonel selle ku pääval töiseb pääste kello 6. läh-	hääb alla kello 6. pääw on 12, ö 12, tundet
	pikk.

APRILS. Türr ehet Mahla-Kit.

1000 Mehhe Söötatisj.	Io. 6/1.	ühhe hora keige rahwa nähhes omma telki / kui teised alles en-
1 G. V. Paast.	Rarijalast.	head kaunid ilmokesed
2 Kristian		x walkne
3 Ferdinand		D. 7. warr.
4 Ambrosius		ilm ep olle
5 Maksimun		ühhesuggu-
6 Kõlestain		
7 Aaron		

Jesuist Kiirwid. loput.	Joan. 8/46.	poeg teggi otsa ne kalm ja
8 G. P. Paast.		x x x
9 Pogislaus		willo
10 Etsekiel		ilm pehme
11 Leo		E. 7. p. l.
12 Julius		ja heitlik
13 Justiin		uddo
14 Ranni p.		

Kristusse sisse sõttmisest,	Matt. 21.	
15 G. P. Paast.	påva paiss	
16 Ratissius	te / ö ful-	
17 Rudolfo	x mad	

Gel Kuus on 30. Päwa:

18 Valerius	ressi haek.	aggal nellit kol-
19 Gunt 4. p.	Ell. II. öht	matkumend tüh-
20 Gur Nede	kaab selleta,	hatimintesi ollt
21 Adolcaar	x ma	taako nuhtlus
		ommeti selle patto
		pärrast tapnuda
		Ennud Pineas
		se ausa tõ läbbit
		olli sedda pah.
		handust ja Jum-
		mala tulust
		wihha Israelt
		rahwa peält är-
		rasaatnud / sits
		sai Jummalta
		meel vägga he-
		ats / ja kastis se-
		pärrast Pineale

12 nel selle fu påwal jouseb päälise pole tandt
pärrast kello 4. ning lähhäb alla pole tundt pä-
rast kello 7. pääliv on pist x, ning õ 9. tundt.

MUGUS.

	Máio ehf Leht. Ku.
1 Bolbri pááw	2 weel sedda head jál- le tehha / et
2 Sigismund	28 willo temma suggust
3 Leidainnes	resse ja piddi áfs itta
4 Glorian	tuulne ilm ülema · preestri
5 Kottard	D fel. ii. e. l. anniect peále
Heast Karjatsest /	Joan. 10/11. sama; agga Mi- deant rahwa
6 G + P. p. 51.	kaunid il- moeksed
7 Domitilla	yeále haffas
8 Tanislaus	sits Jummala
9 Job	páwa paist.
10 Kordian	... :. 28 seggane
11 Varnabas	rahwas viddio
12 Nero	föcta minneina
Urritesse aia párrast / Joan. 16/6.	Moabi · rahwa
13 G + P. p. 51.	wasto / ja neto
14 Kristiern	mahhaloma / et
15 Söhvi	nende lätte
16 Perekrin	saaks makstud /
17 Sjöeo f. p.	mis nemmad
	Israeli · rahwa:
	le oolid furja tet-

Sel. Kuus on 31. Váma.

18 Eric	C k. 7. p. l.	nud. Moses sa-
19 Potentia	nåáb wihamo	tis sits Jumma,
Krist. árraminnemissest / Joan. 16:		la kásmisse
20 G + P. p. 51.	armas	peále tuhhat
21 Prudentiis	hea ilm/	meest igga sug-
22 Emilia	gu-arrest / ühte
23 Tessderius	kaksteistikum-
24 G + P. p. 51.	ilm on tuul-	nitend tuhhat
25 Urwan	ne ja sumi-	Mideant rah-
26 Eduard	D fell ii.e.l,	wa vasto min-
Digest pallunistsest / Joan. 16/23.		nema föddima.
27 G + P. p. 51.	mes	Nendega káis
28 Willem	selge ja soe	ka Vineas Clea-
29 Maßsimiin	pallaw	sart poeg / päh-
30 Wigand	poudne	had riistad ja
31 Suur f. p.	ilm	hellebad truu-

smal selle ku páralt touseb pállke pole tundse
 párrast kello 3. ning lähhäb alla pole tundi párrast
 kello 8. pááw on pikk 17. tundi / ó agga 7 tundi.

JUNIUS.

Ioani-Ku.

1 Rotskal	healilm wils	rahwale wot-
2 Marsel	ja se	must/ et nemad
3 Römustajast / Joan. 15. ning 16.		said Mideant.
4 Tarius	D. f. 2. p. l.	rahwast mah-
5 Bonivacatius	selge ja soe	ha lúa. Nem-
6 Artemius	†. v. v.	mad capsid ka
7 Lukreets	tuul lehhi-	keit meesterah-
8 Medardus	tab ja hea	wast árra / kes
9 Varnimus	armas ilmo-	nende ette juhtu-
Pühast Waimust / Joan. 14/23.	ke pitkem	sid; nende stas
10 S. Bühhi	Fell. 11. v.	olli ka wils Mi-
11 reine Pühha	ja pöri	deant kumin-
12 Polm. Pühha	pääw	gasi/ kes teistea-
13 Tobias	ilm on ud-	ga said mahha-
14 Valerius	dus selge	lobud. Ptleam
15 Bill	..	sat senna ta ot-
16 Justina	pissut tuult	sa; agga keit
		naeste. rahwas
		ja wætimad
		lapsed widi
		wangt/ ja se Ma
		sat nenda árra.

Sel Kuu on 30. Väiva.

Jesus ning Nikodemus / Joan. 3/1.	riffatud/ et Is-
17 Gaius D.	raell rahwast
18 Homerus	sedda pupalsats
19 Kerwasius	teggld ja árra-
20 Wlorent	polletasid keit
21 Nael	ttünad; ja tyl-
22 Ahفاتius	lad; weifsed ja
23 Pasilius	keit müud war-
Riftast Mehhest / Euf. 16/19.	randust wotsid
24 G. P. v. 3 alio	nemad ennes-
Jesus pääw	tele/ ja wisiid keit
25 Webros	sedda omma le-
26 Jeremias	ri. Kui nemad
27 Ladislaus	sesugguse sagit-
28 Josua	ga oolid taggast
29 Dom. Paul	tullemas / läfs
30 Lutsi	Moses üllemas-
	preestri Eleasa-
	riga ja keitde
	würstidega nen-

12 nel selle Ku Päval touseb Päite 3 weren-
deli pärast kello 2. ning lähhab alla üks weren-
del pärast kello 9. Pääw on pikk 18. n. üks po-
lundi. Õo piklus on 5. ning üks pool Lundi.

JULIUS.

Heina-Ku.

Surest Ðhtosôma-nlast/	Euc. 14/16
1 G + P. 2 aino J. P.	
2 Ðeivo Maa.	pallav
3 Rornesius	Ð fell. i.w.
4 Ullrik	poudne ilm/
5 Ainselm	waikne/ sel-
6 Hektor	ge ilmoke
7 Temetrius	walko
Raddunud Lambast/	Euc. 15/1.
8 G + P. 3 aino Jush. J.	
9 Kirillus	Ð fell. 6. p.l.
10 Israel	lôbb
11 Eleonora	mâdda ehf
12 Hinrik	koera fu
13 Marcus p.	hakkatus
14 Bonaventur	pâwa paist.
Gige armolt sed /	Euk. 6/36.
15 G + P. 3 & J. P.	
16 Hilarijn	Ð fell. 2. p.l.
17 Aleksi	wihmane ja kâstis teit

Sel Kuul en 31. Pâwa.

1 Rosina	ilm rahhet	Moabi-rahwa
2 Rutwina	saab pallav	naesed ja poeg-
20 Elias	ilm pitkse	lapsed árratap-
2 Daniel	piltved	pa / ükspânis
Diohkest Kalla sagisti /	Euk. 5/1.	need naesterah-
22 G + P. p. 3a. J. Maha.	saddo nât	was/ais neitsid
23 Spellinaar	Ð fell. s. p. l.	alles olli / ja
24 Kristin	tulekâitwad	kel ep olnud üh-
25 G + P. p. 3a. J. Galebi pâwo	neil	hegi mehhega
26 Anno	pâiwil	teggemist / need
27 Marta	selge ilm	agg a viddid el-
28 Pantal		lusse jáma. Mis-
Wariseride digussest /	Matt. 5.	sis ellusse jie-
29 G + P. 3a. J. P. Olovi p.		ti / need satd po-
30 Abdon	tuiulne ja	lets jaetud nen-
31 Kerman	heitlik ilm	da / et poleb
		selle wâele satd /
		mis ollt sôddi-
		mas olnud / po-
		15 nel selle fu pâval touseb pâike pole tundi pâr-
		rast fello 3 lähhâb alla pole tundi pârrast fello 8.
		pâwo on pitk 17 tundi / ning õ 7. tundi,

AUGUSTUS.

Leikusse-Ka.

1 Peetri Wang.

2 Hannibal

3 Eleazar

4 Dominicus

4000 Mehhe söötmissest / Mart. 8.

5 G 7 B. p. 32. 3

6 Gislaus

7 Tonatus

8 Siriacus

9 Romanus

10 Eusebius

11 Titus

Walle-Prohvetidest / Matt 7/15.

12 G 8 B. p. 32. 3

13 Hildebert

14 Eusebius

15 Muhi Mar.

16 Isaak

17 Willibald

D fell. 10. w.

kuivad

peudsed il-

mokessed

4000 Mehhe

söötmissest /

pâike pais-

tab ni val

lavaasie

fell. 1. w.

wihma saab

heitlik ilm

koera ehf

mâdda fu-

ots/ walko

lôôb

fell. 4. w.

raske wihs-

ma sadde

led agga nette

teistele/kes sôas

ei olnud. Sed-

da naesterah-

wast/ mis alles

neidsid ollid/ollt

taks neljatüm-

mend tuhhat

hinge kunistest-

kümmend tuh-

hat sat nette/

kes olnud sôddi-

mas/ ja kuus-

teistkümmend/

neile teistele

kes sôta ei sa-

nud. Neist Mo-

abi naesterah-

wast taksits

Jummal ta

künnest anda

preestidele ja

kunstidele.

Sel Küul on 31. Vârva.

18 Leno

ülletohtusest

G 7 P. p. 31no 3. B.

20 Vårend

21 Rut

22 Willibert

23 Sakaus

24 Parti

25 Ludvik

Jerusalem.

ärraristmissest /

G 10 P. p. 31no 3. B.

27 Raphard

28 Alukustün

29 Gean. huff

30 Benjamin

31 Rebekka

I hea fauni

Majapiddajast /

Euc. 16.

E. II. w.

te pilwene

ilm ja sum-

mes pissut

wihma sad-

do

D fell 5. v. l.

willud ööd/

Preesirid said

süs künnest nen-

de käest/ kes ollid

olnud sôddi.

mas/ igga wiest

satlast ühhe hin-

ge/ neisi sat ühte

taks neljatüm-

mend hinge;

aggia nende

rahvatäest/ kes

sôas ei olnud/

said lewittid om-

ura künnest / tg-

ga wiestkünnest

ühhe hinge/ mis

ühte tuldeb kolm-

sadda ja taks-

kümmend hinge,

14nel selle lu pâival touseb pâike 3. werendeit
 vårrast kello 4. ning lähhâb alla werendeel vårrast
 kello 7. pââw on ptif 14. ning üts pool/ õ agga 9.
 ning üts pool tundet.

SEPTEMBER. Suggise ehf Mihkli-Ru.

1 Egidius	I seggane um	Kett suggu to- juksid sat ka nt sammotti polefs
2 Wariserist ning Tölnerist/ Luf. 18.		kaetnd ja preest
3 Mansuetus	rep ja tuul-	ridele ja lewitt-
4 Teodosia	ne ilmo-	dele künnes
5 Moses	fe	netst ka antud;
6 Magnus	ke	neid agga olt
7 Regina	påwa pais	ni sinur hult/ es
8 Mar. Gund.	+	neid lambo olt
Kurdist ning Reletumast/ Mart. 7.		tuus sadda inh-
9 Gil P.p. Jaine	¶	hat ja nelli kab-
10 Sostenes	heitlik seg-	hettsakümmeend
11 Cobald	gane ilm	tuhbat / neid
12 Cirrus	Öning	weitsid olli kaks
13 Armatius	E. 10. p. l.	kahhettsaküm-
14 Grendam.	påaw ühhe	mend tuhbat ja
15 Nikodemus	pitkussed	neid eeslid üfs
Preestrist ning lewittist/ Luf. 10.		settsmettkümmeend
16 Gil P.p. Jaine	¶	tuhbat. Et nüüd
		Jummal Is-
		rael - rahwale
		sedda suurt enue

Cel Ruul on 30. Päwa.

17 Lampert	påwa	olli annud / es
18 Enus	paiste	nemmad sald
19 Wernerus	-uddus ja	Moabi - rah-
20 Wausia	-a samines	wast mahha-
21 Mattheusse p.	¶ f. 10. öht,	lita/ ja kett/mis
22 Morits	on ilm	ial neende tätte
Rünneli Piddalitöbbisest/ Luf. 17.		sat / ennestega
23 Gil P.p. Jaine	¶	årravta / sids
24 Robert	wihmane	cultid pealikud
25 Kleowas	¶	ja andsid om na
26 Eisebius	selge ja	hen mele pär-
27 Adolfo	see ilm	rast tluu fäp-
28 Ven. sel	willo tuul/	matta Jumma-
29 Mihkli p.	¶ f. 12. ösel	lale ohwrits
Mammonast/ Matt. 6/ 24.		tellisuggu kuld-
30 Gil P.p. Jaine	¶	riitso/mis fog-
		godusse telgt
		sure piddi seis-
		ma pandama

12nel selle ku. påwal touseb päike kello 6. ning
lahhääb alla kello 6. påaw on pikk 12. ning õla 12.
tundi.

DECEMBER. Minna ehk Noja-Kut.

1 Wolmar	waikne ilm	ühhets mässes-
2 Volrad	⊕ paksud	tussets / et Jum-
3 Gairus	pilwed	mal vied nenda
4 Prantsissus	külm tulil	olli aitnud / et
5 Priitbert	⊕ f. 9. p. 1	mitte üks seäl
6 Wides	rop pahha	Midtani - rah-
Ma. ini Etüma Surnust / Eul. 7 / II.		wa jõas olli
7 G 16 P. p. 31no. 3. P.		hukka sanud.
8 Karitas	⊕ ilm	Euisse läbbi said
9 Dionissus	pāwa pais-	sits leik riistad
10 Kideon	⊕ te	enne puhhastat-
11 Wurkard	heitlik / seg-	tud / mis sündsid
12 Walwoiid	gane	tulles seista / ja
13 Angelus	⊕ f. 6. p. 1	weega said är-
Wee-többisest / Eul. 14.		raloppitatud
14 G 17 P. p. 31no. 3. P.		ja puhhastatud
15 Håddo	pehmei	leik mund riis-
16 Kallus	⊕ maks	tad / mis tulid
17 Wlorent	lõobb ilm	ei saalind. Ja
		need latsteisti-
		tümmend tuh-
		hat meest isse
		piddid leik seisse

Sel Kuus on 31. Pāwa.

18	rule pär-	pāwa lerti tab-
19 Luutstüs	roft ö	ha jāma ja ta-
20 Wendelin	külmad	ommad rided
		ärrapessema / et
		nemmad pu-
		haks saaksid / ja
		sündsid lerti tul-
		la. Saat se sün-
21 G 18 P. p. 32. 3. P.	⊕ f. u. w.	dinud / siis tullid
22 Kerdula	kāiwad	Rubent / Radt
23 Severin	⊕ summes	ja pole Ma-
24 Salome	⊕ willo	nacese suggu-ar-
25 Krispiin	rop ja	ro lapsed Mo-
26 Amandus	külm kor-	sesse ja üllemä-
27 Kapitolin	ra pārrast	preestri Gleasa-
		rt jure / ja pal-
		lasid / et nem-
		mad seäl pool
		Jordani / tus
Eutöbbisest / Matt. 9 / I.		
28 G 19 P. p. 32. 3. P. G 20. 3.		
29 Engelhard	⊕ fell. 7. w	
30 Absolon	pāwa pais-	
31 Wolfgang	te heitlik	

16ne selle ku pāval touseb pāike pole tundi pārrast kello 7. ning lähhāb alla pole tundi pārrast kello pānw on pikk 9. õ agga 15. tundi.

NOVEMBER. Täitve-Ku.

1 P. Miceste p.	ilm	tuled	nemmad alles
2 Hinge p.	+	+	ollid/ saassid
3 Malafias		ja pistved	need kahhed O- gt ja Stihens
Pulma Õidest / Matt. 22/1.			kunningrigid
4 G. P. p. 30. 3. P. F. 1. öht.			ennestele/ fest et
5 Mandina		ressse ja	seai head rohho
6 Lenard		rop willo	ja karja maad
7 Engelbert		tuul	weistele olli.
8 Klaudius		ja	Need poolfol-
9 Teodor		külm	mat suggu-
10 Mari-Puk		ilmofe	arro ei tahtnud
Kunninga mehhe Potast / Ioan. 4.			sis mitte sealt
11 G. P. p. 30. Mari-Puk			Kanaani-
12 Jonas	I	f. 3. p. l.	maalt teile
13 Arkodius		lõobb pehme-	pool Jordant
14 Predril		maks ud-	emma Ma ossa
15 Leopold		dus pâwa	wõtta / mis
16 Ottomaar		poiste heit-	nemmad muido
17 Alwans	+	lif ilm	Jummala too-
			tusse ja sead-
			mis se järrele

Sel Kuul on 30. Pâwa.

Rawvalast Sullfest /	Matt. 18.	Moses ei moist-
18 G. 12 P. p. 3aine 3. P.		nud ni warsti
19 Eiso	¶ F. 1. öht.	mitte/ mis diele
20 Amos	+	nende nou piddi
21 Mat. Ohrc.	+	ollema/ ta mos-
22 Alwonsus	+	les/ et neil pid-
23 Klement	+	dt senou ollema
24 Josias	+	teissist Jeraelt
Wtimfest Rohtust /	Matt. 25/31.	suggu - arrudest
25 G. 23 P. p. 30. 3. P. Rode. P.		ärratahku ja
26 Konrad	D F. 4. p. l.	neid koggone
27 Russo	salla külm	mahha jätsa;
28 Rünter	tuulne ilm	sepärrast haftas
29 Award	head selged	temma neid no.
30 Andres	ööd	mitta ja mae-

omal selle ku pâval touseb pâtk pole tundt-
pârrast kello 8. ning lähhâb alla pole tundi pâr-
ast keli. 3. pâaw on puit, 7. õ agga 17. tundt.

DECEMBER.

Goulo-Rit.

1 Alrend	I kūlm ilm	jäle tūlt haf- kama tegema rahva seas/
2 G. Kr. T. P.	uddo	nenda kui nem- de wammemad/
3 Alrifola	lumme	kes jo onma reed läinud.
4 Varbo	fell. s. w.	Agga tet sed wōtsid sedda
5 Sabina	saddo wil- lo ja tuul-	as ja sellerada
6 Tiggolik	ne pā- ma paistet	arra ja öolda/ mis nende õige uou yiddi olle- ma ; nemmad
7 Alata		üclesid sis / et nemmad agga
8 M. r. Ean.		tahtsid enneste- le weiste pā- rast tarrasid
9 G. Kr. T. P.	ferge lüh-	tehha/ ja ennes- te ngestele ja
10 Judit	heim ja	lastele need är- raristutud lūn-
11 Parsabas	pōripāw	nad jálle koh-
12 Otilia	fell ro. w.	
13 Eutena p.	kowra	
14 Nikastius	...	
15 Joanna	Kūlm	
16 G. Kr. T. P.	...	
17 Ignatsius	pilvetab	
	nāitcb lund	

Sel Kuuil on 31. Pāwa.

18 Kristov	heitlik	hendada / tus
19 Lot	⊕ k. II. e. I.	need senni woit- sid sees seista/
20 Abraam	ilm / pāwa	kut nemmad is- fe wāe otsas
21 Eomas	⊕ paistet	piddid Kanaa- nt-male minne.
22 Peata	⊕ Kūlm	ma / ja sedda
		rahwast / mis
Joannes Eunnistusfest / Joan. I.		seal olt ella- mas / emne
23 G. Kr. T. P.	willo tuul	Jummata san- na peale mah- halima / et se-
24 Adam / Ewa	suur kange	samma Kanaa- ni-ma teiste
25 Goulo P.	Kūlm sei	Israelt suggu- arrude kätte
26 Seine P.	⊕ sab	saaks. Kui Mo-
27 Eomas P.	fennikui	
28 G. Kr. T. P.	sessinnane	
29 Noa		
Gest immets pannemissest / Eut. 2.		
30 G. Kr. T. P.	⊕ aasia	
31 Silvester	sab otsa.	

ionel selle fu pāwal touseb pātke 2 kolmasti ossa
werendelist pārrast kello 9 n. lähhāb alla 3 werendeli
n. 1 kolmas ossa 1 werendeli 1 pārrast kello 2 pāw on
ptik 5 tundi / 2 werendeli n. 2 kolmat ossa werend. S
agga 18 tundi 1 werendeel n. 1 kolmas ossa werendel.

ses sedda nende neud sai heaks kistnud /
käskis temira neid agga sedda mõda teh-
ha / kui nemmad ollid rákinud. Nenda
sai se Amori-rahwa Ma Kibeni / Radi
ja pele Manasse sugugi-aero kätte. Mis
maad need reised sugugi-arrud teile pool
Jordani piddid Kanaani-rahwa käest õrs-
rawdina / ja mis keik selle Israeli-rahwa
Ma ráiod piddid ollema / sedda andis
Jummal Moysesse läbbi rahwale reáda;
sest suur Jummal tahuis omma õigusse
järrele kui keikide punningatte punningas
Kanaani - ma rahwas nende suurte ja
hirvade paitude párrast nukhelda / nem-
da et nemmad piddid jutumaks sama ár-
reklanud / ja sedda käskis nüüd Jummal /
et Israeli rahwas sedda piddid teggema.

Viendamast Moysesse Ramatuß.
Enne kui Israeli-rahwas senna Kanaa-
ni male; teile pele Jordani läksid / sed-

da

da nende rahva käest árrawdina / mis
seal ollid ellamas / ja neid árrakautama;
siis piddas Moses omma rahwale weel
enne head jutlust / ja tulletas nende mele
keik need head teggemissed, mis Jehowa
neile keigeennamiste nüüd nelliküünneud
aastat olli tee peál teinud / kui Temma
neid sai Egiptusse Maalt árratorud / ja
missaggused nemmad jálle Jummal was-
to elnud / kuid a nende wannemad ni mit-
to korda ollid Temma wasto murisenud
ja keikipiddi Tedda árritanud / et Ta
piddi nende peále wihhaseks sama / ja
wanduma / et ei piddand neist ükski se hea
Ma sisse sama, mis pima ja met jooleeb.
Nende omma sú läbbi sai te ültemeeline
rahwas jo nüüd liggi tellitüünneend aas-
tat hulkuda sures körbes, senni - kui keik
need said árrasurnud / mis ille lähkelüün-
ne aasta siis ellid / fu nemmad Egiptus-
semaalt árratullid. Muido nemmad ol-
la

leksid kül pea weinud senna male sama;
mis Jummal Abraamile, Isaakile ja Jas-
tobile olli tootanud; seest sedda teed olleksid
nemmad weinud Drebi māe jurest ühhe-
teistkümnne pāwaga ärraminna, seest ni pal-
jo olli sedda maad seált ärra, kus Moses
sedda rākis, ja wimaks neid veel öppetas
ja maenitset. Temina lugges siis rahwa
ette ärra Jummala kāssud ja seadmisseid,
mis nemmad piddid pühhliseima ja nende
järrele ellama; neid piddid nemmad hās-
ti hojdma, nenda et nemmad ei piddand
ühtegi neist kāskust kautama eggasenna
jure middagi kastvatama ehk liissamo. Kui
rahwas vottaksid agga sedda keik tehha,
mis ta nende kākmistega kāsknud, kül siis
saaks neile seest kül / seest need olleksid neile
viete tarkusseks ja moistusseks keige mu-
rahwa ees / et teised sepärrast veel wot-
wad üttelda: Se suur rahwas on ükspäi-
nes tark ja moisslik. Pärrast sedda kui

Moses Israeli-rahwale sai ärraselletanud,
missuggused nemmad piddid Gehowa was-
to ollema / ja Luida nemmad endid piddid
ebbajummalatte eest hojdma, ja üksipäines
sedda suurt Jummalat partma ja keigest
süddamest Eddha armastama, et nemmad
võttaksid ka viete sedda Jummala tenis-
tust ülespiiddada / ja omimal maal sedda,
mis kohhus ja õigus, nenda tehha / kui Je-
hova omma kākmiste sees olli seadnud;
siis kākis ta sedda rahwast / kui nemmad
piddid ülle Jordani sama läinud Kanaani-
male, et poled suggu arrud piddid Krisi-
mi māe peál, ja poled Ebali māe pealsis-
ma / ja ueste jälle sedda seadust teggema,
mis nemmad Sinai māe jures so enne
neljakünnne aasta eest Gehowaga ollid tei-
nud / kui Ta neile seálsammas omma kās-
to olli annud. Need / kes Krisimi māel /
piddid siis omma rahwast ðnnistama; tei-
sed agga / kes Ebali māel / piddid arrawan-

duma neid, kes ei piddand mitte keli Jum-
mala kässö, sanno wotma piddada. Hirno-
sad on kül peält kuulda need ärrawandu-
missee sannad / mis Jummal käskis rah-
wa ette luggeda / et nemmad wõtakcid
Jummalat karta / ja ei mitte Temma was-
to panna ; muido agga kui nemmad ei pes-
aks mitte wõtma seuna kuulda, egga kat-
suda tehha keik Jummalat käskude ja sead-
miste järrele, mis ta olli käsnud / kül siis
saakcid keik need wandumised ja ärraneed
missed nende käte nenda / et nemmad
siis piddid ollema ärranetud / kül liinias
ja maal / kül wäljamaines ja jälle sisse-
tulles / kül wilja ja warrandusse polest kül
weiste ja lojuste polest / ei neil piddand siis
siggidust ühegi ollema, äkkiste piddid nem-
mad hulka sama keigesugguse willelusse
lábbi / kül fakt / kül näha / kül soa lábbi.
Neid ärrawanduimissi on ni valjo / et in-
nimessel keik ihho farwad püsti seiswadi
fui

kui ta neid loeb ; wium sed ärrewandumis-
se sannad on need : Ärranetud on, kes ei
pea keik sellesinnatse kässö / öppetusse san-
no / kes nende järrele ei te, ja keik rahwas
üttelgo : Amen. Wägga fallid agga
ollid need önnistusse, mis Jehowa kä-
kis Israeli, rahwa peale sata / keiki piddi
piddid nemmad ollema önnistud ihho ja
hinge polest, au ja rahho polest, wilja ja
warrandusse polest / lojuste ja weiste po-
lest ; ei piddand neil pudo ollema ei üh-
hestki heast ajast / senni kui nemmad pid-
did sanna puliad rahwas ollema : Muido
agga piddi keik suggu önnestust äppardust
ja willelusst keiki piddi nende peale sama,
kui ühhe rahwa peale / mis wägga ärra-
netud. Sai nüud Moses keik maeniusus-
sed ja öppetusse Jummalat poelt rahwa
wastio ülesräkinud, siis halkas ta omma
surma peale veel ennam kui enne mõiles-
ma ja ennast senna wastio walmistama,

fest et ta sadda ja kastmūend aastat nūud
wanna olli, ja Jehowa ka temma vasto
ollı öölnud/ et ta ei piddand mitte ülle Jor-
dani jõe sama. Temma ütles siis rahwas-
le / et Jummal seadmisso färrele Josua
neid piddi nenda saatma, kui ta neid tāns-
neni saatnud Jehowa suhhathamisse färre-
le; fulged kāskis temma neid agga olla ja
ei ühtegi ei karta / fest Jummal ei tahinud
neid mitte mahhasjätta. Sedda wimist ra-
matut / mis ta olli kirjotanud / mis ta wies-
elli / sedda andis ta siis ka preestrilde ja rah-
wa wannematte kätte / et nemmad sedda
nende teiste nelja ramattoga piddid hoid-
ma, et nemmad neid pärrost woissid isse
lageda ja ka teistele neid ärraselletada/ et
ketk kāsso-sannad neile hästi saitsid kinni-
tud; wannaad ja nored, nende omma Ma-
rahwas ja voodra Ma rahwas piddid fest
tavlust saina. Ka piddi neid laste ette loe-
tama, et needke moistalsid Jehowa kāskus.

De

de färrele tehha. Fest nenda olli Jummal
jo ennegi Mosesse vasto üttelnud: Need
sumatised sannad / mis ma tānnā sind kāss-
sin, peiwad so füddames ollema. Ja sa
pead reid omma lastele kowvaste kinni-
tama ja keisti näkima, kui sa omniaas kojas
istud, ja kui sa tee peálkaid / ja kui sa maga-
gama heidad, ja kui sa üllesteuised. Jeho-
wa suur Jummal tulli pärrost sedda sealt
pistve sambast Mosesse vasto räkima nen-
datgo: Wata, so páwad joudwad liggi/
et sa pead minnema surrema; húa sinna
Jostuat, ja minne seisma foggodusse telgi
ette, siis tahhan ma Josuale kāsko anda.
Sesanimä piddi siis nūud sama teada/
kuida ta pärrost Mosesse surma piddi Jss-
xaili rahwasit Kanamainale saetma ja nen-
da kui Jehowa olli Moses kāstnud / nen-
da teggi temmo ka ; ta tulli omma trui-
teenri Josuaga foggodusse telgi ette. Sai
nemmad senna sanud / siis andis ennast

) (2

Jes-

Gehowa Jummalta poeg nähha seál pilwe
fambas / mis telgi ukse peál seis / ja Se-
samma hakkas ta Mosesse wasto rákima
ja temmale ütlema / et ta piddi pea minne-
ma maggama omma feed ; sepärrast piddi
ta üles pannema omma wimist luggu / ja
rahwa ette sedda luggema / et need saaksid
teada / kuid Jummalta wihhu piddi rahwa
pedale sama / kui nemmad sedda piddid mah-
hojåtma ; ja kuid wimaks Ta siiski nen-
de pedale tahtis armo heita. Kui Moses sed-
da sai teinud / siis önnistas temma sedda
rahwast kui prehwet / ja andis igga suggu-
arrule isse õnne / fest Jummalta Waiman-
dis temmale seks tekust kül. Pärrast läks
siis Moses Jummalta fästmissé pedale üles
Nebo mäele / ja sellesamma mäe otsa / mis
Piegaks hütakse. Eässammas näitis Ge-
howa temmale sedda head maab / mis ta ols-
li Israeli rahwale tootanud anda / ja üles
tem

temma wasto : Se on se Ma mis ma wan-
des ollen Abramile / Isaakile ja Jakobile
tootanud / ja õölnud / et ma sedda suno
sugule tahtsin anda. Ma ollen sedda sul-
le annud nähha so filmaga / agga sunia ei
pea mitte senna sama. Siina mäe peale
surri Moses ärra / ja Gehowa isse mattis
sedda senna orfo Moabimale Petpeori koh-
ta ; agga ei ükski ei sanud temma haua
kohta viete teada. Sadja ja fäkskü nimend
aastat olli Moses wanna kui ta ärrasurri,
Ommeti olli ta wimaksti ni tuggew ja wah-
wa / et ta rammo ei löpnud ärra / ei löinud
temma filmad ta mitte tüntsiks.

Kui nüüd Israeli - rahwas temma sur-
masti said kuulda / siis hakkasid nemmad sed-
da nutma ja kolmkünimend páwa ta jár-
rele leinama. Selle Jummalta melhhe Mo-
sesse essemel sai Nuni poeg Josua / kes
moistlik ja tarik / kel sesaggune waim olli / et

ta moistis selle rahwa ülle wallitseda / ja neid
senna male sata / mis Jummal neile olli
taotanud. Sedda suurt tarkust olli sesam-
mo Josua Gehowa käest sanud / kui Mo-
ses tedda olli Jummalat kästmissel peale se-
ammeti peale seädnud / ja juhhatajaks ehet
satajaks tösinud. Gest Gehowa olli Moses-
se wasto öölnud / kui Temma enne selle Mo-
sesele sai kultutanud / et ta mitte ei piddand
Kanaani male sama / üks teine eggapiddi se
ollema, kes temma assemelle piddi sama ja
sedda rahwast senna saatma ; siis nimmetas
Jummal / kes sesamima piddi ollema kelle si-
sanna järrele rahwas siis piddid wötmateha-
ha. Sedda wisi rákis sesamima asja pär-
vast Gehowa Mosesse wasto : Võtta Mu-
ni poega Josuat / se on mees / kelle sees Bain-
oni / ja toeta omnia lät temma peale / ja pan-
ne tedda preestri Eliesari ja keige foggodus-
se ette seisma / ja anna neile käsko nende näh-
hes /

hes / ja panne nenda omimast auust tem-
ma peale / et keik Israeli laste foggodus
tedda wötwad kuulda. Sai Moses sedda
wisi sedda Josuat keige rahwa näähhes enne-
se assemelle seädnud / siis ütles temma weel
ei mitte kuuja enne omma surma sellesamma
omma järgmissse wasto : Olle wahwaja tug-
gew / fest sinna pead selle rahwaga minne-
ma siinna male / mis Gehowa nende wanne-
mille on wändunud neile anda / ja sinna pead
neile sedda párris ossaks andma / ja Geho-
wa Se käib so ees / Temma on sianoga /
ei Ta ja sinnust mahha ; ei sa pea kartma
egga ãrraehmatama. Nenda sai siis se Mees
Josua Mosesse assemelle / ja Israeli rah-
was wöttis ta sanna kuulda / ja teggid nen-
da / kui Gehowa Mosest olli kästnud :

Tosca Ramatu st.
Et nüüd Josua Jummalat seädmisse järre-
le Israeli rahwa ülle olli sanud / siis an-

dis Jehowa temmale keik teåda omma kåst-
misteiga / mis ta piddi haffama teggema.
Josua piddi essite ülle Jordani jõe minne-
ma sedda maed Kanaani-rahwa kåest årra-
wötna / ja seddasamma Israeli rahwale jag-
gama foggone Libbanoni mäest / Brattii
jõest ja surest merrest sadik ; keik sedda maad
piddi neile jaetama / kus ial nende jalla tal-
lad piddid sama astuda peåle ; ni pittod ja
laiad piddid siis Israeli-rahwa Ma raiad
ollema. Suur Jummal poeg finnitas ted-
da ka veel sedda wisi / et Ta temma wasto
üles / et ei piddand el ükski mees temma
wasto jáma seisma / sest Ta piddi isse tem-
ma jures ollema / nendagi Eui Mosessega.
Kuulid on need sannad / fulda Jehowa rákis
Josua wasto / nenda ráiwad need sannad
Eitähha ma sinnust mahha jáva eggasind
mahha játtia ; olle wahwa ja tuggew. Olle
ka wahwg ja hästi tuggew / et sa katsud
teh-

tehha keik se öppetuisse járrele / mis mo sul-
lane Moses sind on kåsknud : Årra lahku
sest el parrima eggas pohhem pole / et sa
woiksid targaste tehha keiki piddi / kuhis sa
lahhåd. Ergo lahkugo selle sinnase kåsso-
öppetuisse ramat mitte so siust årra / wait
mõtle sedda járrele ödd ja páwad / et sa woik-
sid katsuda tehha keik sedda mëda/mis sen-
na sisse on kirtotud, sest siis woid sa om-
ma teed korda sata / ja siis targaste om-
mad asjad aiada. Ni pea Eui Jummal
nenda sai rákinud / andis Josua rahwa ül-
lewatajattele teåda et nemmad piddid rah-
wale firlema / et nemmad endid wöttaksid
walmistada ülle jordani jõe miinne. Rah-
was haffas siis sekts ennast walmistama/
ja need poolkolmat suggu arro kåssid teile
pole jõe miina ja omma wendadele ka as-
set sata/nenda Eui nemmad enne ollid tootak-
nud. Enne ògga kuirohwashaffas ülle jõe
minnema, lätkitas Josua sellaja Eaks mer-
wäljist

wâlja sedda maad ja Jeriko lînna ãrrawas-
tama ja sedda läbbi katsuma need läksid
ka Jesua fâskinisse peâle / ja said Jeriko
lînna ühhe naese kõita Raab nimini / kes
kûl enne olli hoor olnud agga nûud epel-
nud mitte, sest ta wottis uskliko súddame-
ga need sametad mehhed wasto / et ta teâ-
dis, et Inimiel piddi sedda maad ja sed-
da lînna Israeli rahwa kâtte andma. Qui
need mehhed senna lînna ollid sanud / an-
ti sedda nikohhe funningale teâda / et Is-
raeli-rahwa seost olli mehhi läksitud / kes
sedda määd piddid ãrrawatoma ja läbbi-
katsuma Raab hakkas siis kûl mõtlema,
et Kunningas neid piddi kâskma ülesotsis-
tus / sepârrast satis temma need mehhed
kõrvale / ja pettis neid ãrra kattukse peâ-
le / mis ni lamp tassane olli, et innime kûl
wois seista peâl. Senna kattukse lae peâ-
le panni siis sesamma usklik naeste rahwas
Raab need mehhed wârjule lînna warte-

olla / et Kunningas ei piddand mitte neid
kâue sama. Qui siis selle lînna Kunningas
Raabi jure läksidas / et ta need mehhed
piddi wâlja saetma, kes ta jure illid tul-
nud, et nemiad saalsid agga sedda lînna
ja maad ãrra wôdata : siis ütles temma
Kunninga Râskude wasto / Kûl need meh-
hed. mis teie râgite / on mo jure sanud,
agga mis minna teâdsin, kust nemiad
tullid ehk kuhho nemiad läksid. Sesam-
ma Raab râkis sedda wist Kunninga rah-
wa wasto, mis ei olnud seddaröisi kui õi-
gus olli, ja innimesse lapsed ehk woiksid
sedda asia walleks hûda. Agga se olli
Gummala tõ / kes tedda sedda wisi pann
râkima, sest õige usk olli temma sees / ja
selle waljusse ja jahutamisse járt ele râ-
kis ta sedda / Gummala tahmist mõda
piddi ta sedda teggema; sepârrast sai ta
sedda au / et meie Õnnisteggia tem-
ma suggn wôssast pârrast sündis / ja et
ted.

tedda pühhas kirjas ei mitte uskumatta rah-
wa selisi ei arva ud. Imme olli se kül/
et kunninga rahwas ei läinud neid mehhii
ülesotsima sealt kriastnemmad agga loot-
sid. Ni abi sonna peale / mis ta eili neile
räkinud ja läksid ni kohhe sedda teggema.
mis nou ta neile olli annud. Lemma ans-
dis ogga neile sedda noud / et nemmad
piddid need mehhed taggacioma Jordani-
jõe keelme juure / ja teised seisid sealt kattus-
se peal varjul. Said need mehhed siis
jo tee peale neid tagga aiamra / et nem-
mad neid teisi wölkid käite sada / siis said
Roab need kaks Israeli meest linna vält-
ja ürmelikul misil ; mõda linna murit
laskis ta neid nõriga mehhha et nemmad
peasesid. Ce samma nõör eili veel ille-
da punnast farwa / mis pärast piddi täh-
tels illemo / et se kooia rahwas piddi el-
lusse jama, kui leit se Jeriko linna rah-
was

was piddi sawa õrrahukkaid, kui sesam-
ma lin piddi sama ümberlödud. Se-
pärrast siddus ka Raab nende kahhe Is-
raeli mehhhe sonna peale sedda nõört om-
ma koia alna külge, ja se sai pärast
rast temmale õnnets.

Tulleväl aastal/fui ello=ford
on / ennam.

En-

Enne - arsvaminne

1739. aasta peale.

Talwest.

Talve hattab kui felgelühhem pâânu on / se on jo sândinud 11 mal Joujo-ku pâwal mitunewat aastal. Neârt-ku toob essite kûlma / ja monne korda lumine tuiso / wimseks selge ja hea ilma. Kûnla-ku hattab heitliko ilmaga / pârrast ja wimseks tulleb selge ja kuiw ilm. Paasto-kuut on essite kûlm / pârrast heitlik ja wimseks kûlm ja tulne ilm.

Kewwadest.

Kewwade hattab 9 mal Paasto-ku pâwal / kui õ ja pââw ühhepiukusse. Jürri-kuul on essite selge ja kûlm/pârrast ja wimseks heitlik ilm. Leht-ku on essite pahha ilma ja wihmaga / pârrast soe/ ja wimseks on summes passavilm. Jant-ku on essite soe pârrast nâitab turjad ilmad / wimseks pilwtse ilma.

Suist.

Süit tulleb kâite 10 mal Jant-ku pâwal/ kui mells pikkem pââw ja lühhem õ on. Hetsna ku toog fan.

tanged koue-ogud ja walgoldomised/wimseks vithma ja pââva paitset. Letusse kuul on essite voudsed ja kuiwad ilmad / pârrast rasket vithmad ja walgoldomised, wimseks tullevad vitslud õõd. Mihkli-ku on essite tulne ja, mârg / wimseks willo ja uddune eht winge ilm.

Süggiseest.

Süggise hattab 11 mal Mihkli-ku pâwal / kui õ ja pââw teiskorda on ühhepiukusse. Noja-kuul on essite kûlmad ja winged ilmad. Talve-ku on kûlm / mârg ja tu sene / wimseks on sallaja kûlm: Joulo ku toob kûlma ja lund / ja wimseks winge ilm: Pâikesse ja ku pimedaks tulnenissest.

Et aastal lähhâb pâike mete nähhes pimedaks takstord / ja ku üktord. Ku sauvatse ãrra 13 mal Neârt ku pâwal õhio pârrast kello 11. se pimedus lõppeb ãrra pârrast kello 2. Esmine pâikesse pimedus tulleb 24 mal Hetsna ku pâwal / ja hattab enne kello 5. ja lõppeb liggi kello 7. Surem pâikesse osa lähhâb pimedats. Teine pâikesse pimedus tulleb 19 mal Joulo ku pâwal / ja hattab enne lounat kello pool 11. Wâhhem pâikesse osa lähhâb pimedats. Et nâud tulle pâikesse pimedus enne kui pârrast 9 aastat.

Sõas

Gdast ja Rahhusst.

Suur Jummal ütleb 46. Eaul. 9. 10. Min-
ge ja wadage Jehowa teud / Kes Ma peál sadab
årrahåwritamis sed / Kes föddimis sed löppetab Ma-
otsani ; ta murrab ammo-katki / ja raiub piki ot-
sast årra / föa-wankrid pölletab ta årra tuslega.

Alasta wosist.

Se höttab / et selssinnatsel aastal head ilmad
korra vårrast tullewad. Küt Jummal keik wötc-
tab önnistada / sis ei olle pudo et ühhesski asjasti/
mis meie waese ello tarvildussets lähhab. Kes Jum-
mala wilja pakkas prugib / kül se letab ennese
eest. Jummal andko armo keik annid tämmoga
emitus käest waecto wotta.

Terwissist ning Haigusfest.

Gel aastal arvatatse mitto haigust tullewad.
Jummal ütleb : Menna olli n se Issand sunn arst
ihho ja hinge polest. Eau sujad ja rummalad
hullud targad et woi muido' aidata
tui hingefahjuks.